



**Pfarrbrief
St. Bartholomäus
Niedermotzing
und
St. Lukas Aholfing**



05.07. – 03.08.2025

Nr. 28 - 31/2025

**Bei der Verteilung dieses Pfarrbriefs werden 2,00 € kassiert.
Davon gehen jeweils 0,50 € an die Austräger.**

Samstag, 05.07.25	Hl. Antonius Maria Zaccaria, Priester
Niedermotz. 11:00 Uhr	Trauung von Janine und Andreas Vogl mit Wortgottesdienst
Aholfing 19:00 Uhr	Vorabendmesse Agnes Schütz f. + Schwägerin Hedwig Seebauer

Sonntag, 06.07.25	14. SONNTAG IM JAHRESKREIS
	L1: Jes 66, 10-14c; L2: Gal 6, 14-18; Ev: Lk 10, 1-12.17-20

Niedermotz. 9:15 Uhr	Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien z. G. Fam. Vieheicher f. + Helga Eyerer Hauptfest der Herz-Jesu-Bruderschaft mit Einweihung der renovierten Herz-Jesu-Figur
----------------------	---

Dienstag, 08.07.25	Hl. Kilian, Bischof v. Würzburg und Gefährten
---------------------------	--

Aholfing 19:00 Uhr	Abendmesse Maria Wolf f. + Ehemann z. Sterbetag
--------------------	--

Mittwoch, 09.07.25	Mittwoch der 14. Woche im Jahreskreis
---------------------------	--

Obermotzing 19:00 Uhr	Abendmesse Fam. Konrad Rothhammer z. Ehren der Mutter Gottes z. G. Monika Englmeier f. + Mutter Berta Kellner
-----------------------	---

Donnerstag, 10.07.25	Hl. Knud, König v. Dänemark, Hl. Erich, König v. Schweden
-----------------------------	--

Rad-Wallfahrt nach Öberau

Treffpunkt um 17:45 Uhr bei der Verkehrsinsel Niedermotzing (bei Schinhärl)

Öberau 19:00 Uhr	Abendmesse
------------------	------------

Freitag, 11.07.25	Hl. Benedikt v. Nursia, Vater des abendländischen Mönchtums
--------------------------	--

Aholfing 19:00 Uhr	Abendmesse Pfarrei Aholfing f. + Wohltäter Joseph Wagner z. G. Geschwister Haas m. Fam. f. + Eltern
--------------------	---

15. SONNTAG IM JAHRESKREIS

13. Juli 2025

15. Sonntag im Jahreskreis Lesejahr C

1. Lesung:
Deuteronomium 30,9c-14
2. Lesung: Kolosser 1,15-20
Evangelium: Lukas 10,25-37



Ildiko Zavrakidis

» Ein Samariter aber, der auf der Reise war, kam zu ihm; er sah ihn und hatte Mitleid, ging zu ihm hin, goss Öl und Wein auf seine Wunden und verband sie. Dann hob er ihn auf sein eigenes Reittier, brachte ihn zu einer Herberge und sorgte für ihn. «

Samstag, 12.07.25 Samstag der 14. Woche im Jahreskreis

Niedermotz. 19:00 Uhr Vorabendmesse
Marianne Luttner f. + Ehemann

Sonntag, 13.07.25 15. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Dtn 30, 10-14; L2: Kol 1, 15-20; Ev: Lk 10, 25-37

Ahofling 8:45 Uhr Fatima Rosenkranz
Ahofling 9:15 Uhr Pfarr- und Familiengottesdienst für unsere Pfarreien
zum Thema **"Pilger der Hoffnung" zum Heiligen Jahr**,
anschließend Fahrzeugweihe zu Ehren des Hl.
Christophorus
z. G. Resi Sagstetter f. + Ehemann u. Verwandtschaft

Dienstag, 15.07.25 Hl. Bonaventura, Ordensmann, Bischof, Kirchenlehrer

Ahofling 19:00 Uhr Abendmesse
Isidor- u. Notburgabruderschaft f. + Mitglieder

Mittwoch, 16.07.25 Gedenktag Unserer Lieben Frau a.d. Berge Karmel

Obermotzing 19:00 Uhr Abendmesse
Adolf Hack f. + Frau Rosemarie Hack

Donnerstag, 17.07.25 Donnerstag der 15. Woche im Jahreskreis

Niedermotz. 17:00 Uhr Stille Anbetung
Niedermotz. 18:30 Uhr Rosenkranz
Niedermotz. 19:00 Uhr Abendmesse f. d. Verstorbenen des Monats Juli,
anschließend Anbetung
Marianne Luttner f. + Großeltern

Freitag, 18.07.25 Freitag der 15. Woche im Jahreskreis

Ahofling 19:00 Uhr Abendmesse f. d. Verstorbenen des Monats Juli,
anschließend Anbetung
Fam. Maria Knott f. + Mutter Hedwig Seebauer

16. SONNTAG IM JAHRESKREIS

20. Juli 2025

16. Sonntag im Jahreskreis

Lesejahr C

1. Lesung: Genesis 18,1-10a

2. Lesung: Kolosser 1,24-28

Evangelium: Lukas 10,38-42



Idiko Zavrakidis

» In jener Zeit kam Jesus in ein Dorf. Eine Frau namens Marta nahm ihn gastlich auf. Sie hatte eine Schwester, die Maria hieß. Maria setzte sich dem Herrn zu Füßen und hörte seinen Worten zu. Marta aber war ganz davon in Anspruch genommen zu dienen. «

Samstag, 19.07.25

Aholting

19:00 Uhr

Samstag der 15. Woche im Jahreskreis

Vorabendmesse

Maria Wolf f. + Eltern, Geschwister u. Schwager Alois

Sonntag, 20.07.25

16. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Gen 18, 1-10a; L2: Kol 1, 24-28; Ev: Lk 10, 38-42

Niedermotz.

9:15 Uhr

Pfarr- und Familiengottesdienst für unsere Pfarreien zum Thema **"Pilger der Hoffnung", zum Heiligen Jahr**, anschließend Fahrzeugweihe zu Ehren des Hl. Christophorus
z. G. Fam. Köck f. + Helga Eyerer

Dienstag, 22.07.25

Hl. Maria Magdalena

Aholting

19:00 Uhr

Abendmesse

Maria Wolf f. + Therese Wolf z. Sterbetag

Mittwoch, 23.07.25

Hl. Birgitta v. Schweden, Ordensgründerin

Niedermotz.

15:00 Uhr

Kleinkinder- und Kinder-Gottesdienst anschließend gemeinsamen Beisammensein in Pfarrgarten in Niedermötzing. Alle sind herzlich eingeladen

Obermotzing

19:00 Uhr

Abendmesse

Cäcilia Rothhammer f. + Geschwister Heinrich, Josef u. Erna

Donnerstag, 24.07.25

Hl. Christophorus, Märtyrer in Kleinasien

Niedermotz.

19:00 Uhr

Abendmesse

Rosa u. Otto Zellmer f. + Eltern, Geschwister u. Verwandtschaft

Freitag, 25.07.25

Hl. Jakobus, Apostel

Aholting

19:00 Uhr

Abendmesse

Maria Wolf f. + Schwiegereltern u. Verwandtschaft

17. SONNTAG IM JAHRESKREIS

27. Juli 2025

17. Sonntag im Jahreskreis

Lesejahr C

1. Lesung: Genesis 18,20-32

2. Lesung: Kolosser 2,12-14

Evangelium: Lukas 11,1-13



Ilidko Zavrakidis

» Da sagte er zu ihnen: Wenn ihr betet, so spricht: Vater, geheiligt werde dein Name. Dein Reich komme. Gib uns täglich das Brot, das wir brauchen! Und erlass uns unsere Sünden; denn auch wir erlassen jedem, was er uns schuldig ist. Und führe uns nicht in Versuchung! «

Samstag, 26.07.25

Hl. Joachim und Hl. Anna, Eltern der Gottesmutter Maria

Puchhof

19:00 Uhr

Vorabendmesse

Mesner u. Ministranten aus Niedermotzing!!

Liselotte Baronin von Maffei für + Astrid Laubmann, geb.

Freiin Schenk von Geyern z. G. Renate Weber f. +

Mutter Hildegard Fesl z. Sterbetag, z. G. Hedwig Vogl m.

Kindern f. + Ehemann, Vater u. Opa z. Geburtstag

Sonntag, 27.07.25

17. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Gen 18, 20-32; L2: Kol 2, 12-14; Ev: Lk 11, 1-13

Aholting

9:15 Uhr

Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien

z. G. John Joseph f. + Eltern u. Angehörige

Niedermotz.

10:15 Uhr

Eucharistiefeier für unsere Pfarreien

N. N. z. Ehren der Mutter Gottes

Dienstag, 29.07.25

Hl. Martha von Betanien

Obermotzing

10:00 Uhr

Abschluss Wortgottesdienstfeier für die
Vorschulkindergartenkinder

Aholting

19:00 Uhr

Abendmesse

Fam. Maria Knott f. + Mutter Hedwig Seebauer

Mittwoch, 30.07.25

Hl. Petrus Chrysologus, Bischof u. hl. Batho, Glaubensbote

Obermotzing

19:00 Uhr

Abendmesse

Fam. Leipelt f. + Mutter u. Therese Färber

Donnerstag, 31.07.25

Hl. Ignatius v. Loyola, Priester und Ordensgründer

Aholting

08:30 Uhr

Schulabschluss-Wortgottesdienstfeier für die
Grundschule Aholting

Niedermotz.

19:00 Uhr

Abendmesse

Rosa Scherm f. + Eltern, Bruder, Schwiegersohn
u. Arme Seelen

Freitag, 01.08.25

Hl. Alfons Maria v. Liguori, Ordensgründer, Bischof,

Krankenkommunion in NM/OB/AH

Aholting

19:00 Uhr

Abendmesse

Sonja Nachtwey f. + Verwandtschaft

18. SONNTAG IM JAHRESKREIS

3. August 2025

**18. Sonntag
im Jahreskreis**

Lesejahr C

1. Lesung:

Kohelet 1,2; 2,21-23

2. Lesung: Kolosser 3,1-5.9-11

Evangelium: Lukas 12,13-21



Ildiko Zavrakidis

» Schließlich sagte er: So will ich es machen: Ich werde meine Scheunen abreißen und größere bauen; dort werde ich mein ganzes Getreide und meine Vorräte unterbringen. Dann werde ich zu meiner Seele sagen: Seele, nun hast du einen großen Vorrat, der für viele Jahre reicht. Ruh dich aus, iss und trink und freue dich! Da sprach Gott zu ihm: Du Narr! «

Samstag, 02.08.25

Hl. Eusebius, Bischof v. Vercelli

Obermotzing

13:00 Uhr

Trauung von Lisa Grau u. Christoph Mauerer mit Wortgottesdienst

Aholting

19:00 Uhr

Vorabendmesse

Maria Wolf f. + Therese Wolf

Sonntag, 03.08.25

18. SONNTAG IM JAHRESKREIS

L1: Koh 1, 2; 2, 21-23; L2: Kol 3, 1-5.9-11; Ev: Lk 12, 13-21

Niedermotz.

9:15 Uhr

Pfarrgottesdienst für unsere Pfarreien
z. G. Anne-Marie u. Walter Weber zum Dank

Wir wünschen allen, die im Juli Namenstag, Geburtstag oder ein anderes Jubiläum feiern, alles Gute und Gottes Segen.

Verstorbene des Monats Juli

Rupert Obermeier, Seefeld	+ 24.07.2014	85 Jahre
Erna Sötz, AH	+ 01.07.2015	83 Jahre
Otto von Hoeren, NM	+ 14.07.2016	82 Jahre
Gerischer Margaretha, AH	+ 12.07.2022	83 Jahre

Herr, schenke Ihnen die ewige Freude!

Kollekten Ergebnis

Sammlungen	Aholting	Niedermotzing
7. Juni Renovabis Kollekte	83,50	108,40
09. Juni Pfingstmontag	173,60	43,,80
15. Juni Dreifaltigkeit	29,20	39,20
19.Juni Fronleichnam	82,59	
21Juni 12. Sonntag/ /Fronleichnam	23,40	111,90
29.06 Hl. Peter und Paul	170	35,20

Allen Spendern ein herzliches Vergelt's Gott

Dank an alle Unterstützer des Pfarrfestes in Aholting

Der PGR Aholting bedankt sich bei allen Unterstützern und Helfern des Pfarrfestes. Bei der Bäckerei Dreihäupl für die Überlassung des Kühlschranks, bei allen Vereinen, die uns unterstützt haben, bei der KLJB, die sich wieder vorbildlich um die Getränke gekümmert hat, und ganz besonders bei den Spenderinnen der köstlichen Torten, Kuchen, Küchel, Scheitenküchel und Muffins, die wie immer sehr gefragt waren.

Dank an alle Unterstützer des Pfarrfestes in Niedermotzing

Der PGR Niedermotzing bedankt sich bei Allen, die bei der Vorbereitung und Durchführung des Pfarrfestes tatkräftig mitgewirkt haben.

Gottesdienst in Öberau am Donnerstag, 10.07.2025

Die Pfarrei Niedermotzing lädt wieder alle Gläubigen **beider Pfarreien** zur Mitfeier der Abendmesse am **Donnerstag, 10.07.2025 um 19:00 Uhr in Öberau** ein. Treffpunkt für Radler ist um 17:45 Uhr am Ortseingang Niedermotzing (bei Schinhärl). Wir fahren in einer gemeinsamen Gruppe hin und zurück.

Fahrzeugweihe am Sonntag, 13.07. und am Sonntag, 20.07.2025

Am 13.07. und am 20.07.2025 findet jeweils nach dem Gottesdienst bei den Parkplätzen vor den Kirchen in Niedermotzing bzw. in Aholting die alljährliche Fahrzeugweihe statt. Dort bereitgestellte Autos, Roller, Fahrräder usw. werden gesegnet.

Dank der Ministranten aus Aholting

Die Ministranten aus Aholting bedanken sich recht herzlich für die Spenden beim Ausschank der Maibowle.

Sektempfang im Anschluss an den Familien-Gottesdienst am Sonntag, 13.07.2025 in Aholting

Im Anschluss an den Familien-Gottesdienst findet ein kleiner Sektempfang statt. Natürlich werden auch alkoholfreie Getränke angeboten. Alle Gottesdienstbesucher sind herzlich eingeladen.

Nächster Pfarrbrief

Der nächste Pfarrbrief umfasst die Zeit **von 02.08. bis einschließlich 21.09.2025**. Informationen, die darin veröffentlicht werden sollen, müssen bis spätestens **Dienstag, 22.07.2025 um 17:00 Uhr (bitte per E-Mail)** im Pfarrbüro gemeldet werden. Der nächste Pfarrbrief umfasst ferien- und urlaubsbedingt einen längeren Zeitraum. Deshalb bitten wir darum, **Mess-Intentionen rechtzeitig mitzuteilen**.



Familie Haas



Familie Wolf



Familie Seebauer



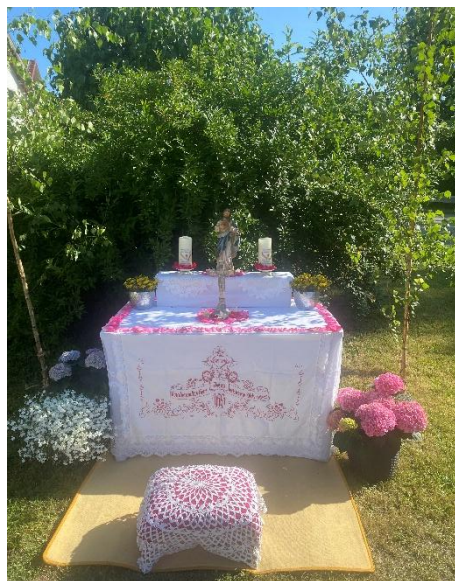
Schützenverein

Dank für die Vorbereitung der Fronleichnamsaltäre in beiden Pfarreien

Ein herzliches Vergelt's Gott an Alle, die die Fronleichnamsaltäre wieder wunderschön vorbereitet und mit Blumen bzw. Blumenteppichen geschmückt haben.



Familie Köck und PGR NM



Fam. Engelmeier u. Gold



Familie Fischer u. Genrich



Familie Biermeier

Öffnungszeiten Pfarrbüro: Dienstags 15.00 – 17.00 Uhr

Tel: 09429/351, Fax-Nr. 09429/948416

E-mail: niedermotzing@bistum-regensburg.de

Pfr. John Joseph Mb. 015906401569